



町花フイリソシンカ



町木センダン

ちゃたん

2014. 5

NO. 442



●北谷町立小中学校入学式・幼稚園入園式
北谷町立幼稚園・小学校・中学校の入学式・入園式が行われ、新入生の新たなスタートを祝いました。
(写真は、浜川小学校入学式の様子です。)

◆ 目次 ◆

北谷町の人事について	2～3	平成26年度 健診始まります！	9
平成25年度情報公開制度・個人情報保護制度の運用状況を公表します 戦前の写真のご提供いただきました	4	北谷町放課後子ども教室 ボランティア募集！	
平成26年度北谷町ハワイ短期留学派遣事業 派遣生募集	5	上水道料金及び下水道使用料金改定(消費税改正関連)のお知らせ 平成26年度 生涯学習プラザ講座予定表	10
保健相談センターからのお知らせ 国民健康保険加入の皆さまへ	6	平成26年度 狂犬病予防注射のお知らせ	11
こんにちは！北谷町の母子保健推進員です 児童館で働いてみませんか？	7	中学生職場体験学習にご協力ください！ 図書館だより	12
地域フラッシュ 新たにアルトウーレ美浜と「津波避難ビル協定」を結びました 津波災害発生時に米軍嘉手納基地を避難路として開放する内容の協定を締結しました。	8	老人福祉センター 行事・教室ありんくりん 文化財資料室「このへんでひと休み」③	13
		お知らせ 見守りセンサー付き携帯電話購入補助金交付事業	14～15 裏表紙

税金・料金等のコンビニ納付が開始されました！

税金や保険料、保育料等をコンビニエンスストアで納めることができる「コンビニ納付」が始まりました。

※詳しい内容は、納付書裏面に記載されておりますのでご確認ください。

北谷町の人事について

●退職の部 (平成25年3月31日付)

- 松田 つや子 (住民福祉部長)
- 仲地 勲 (建設経済部長)
- 上間 恒昭 (住民課長)
- 屋良 奉子 (法制担当主幹)
- 金城 重成 (総務課 主幹)
- 與那覇 保 (議会事務局次長)
- 徳村 永盛 (学校教育課長)
- 西山 裕子 (謝苅保育所長)
- 上田 信市 (業務担当主査)
- 崎原 利枝子 (学校図書館担当主査)
- 佐久本 秀子 (議会事務局 主査)
- 仲村 満 (総務課 技査)
- 宮里 廣 (生涯学習プラザ 運転手)
- 平良 ミツ (学校給食センター 調理員)



▲退職された皆さまです。

●異動の部 (平成25年4月1日付)

- 伊波 興繁 (前保健衛生課長) 住民福祉部長
- 伊禮 秀樹 (前水道課長) 建設経済部長
- 佐久本 盛正 (前総務課長) 町長室長
- 岸本 満 (前町長室長) 総務課長
- 根間 朝弘 (前経済振興課長) 農林水産課長
- 仲宗根 義寛 (前都市建設課長) 商工観光課長
- 照屋 一博 (前施設管理課長) 土木課長
- 仲松 明 (前跡地利用担当技幹) 跡地利用担当技幹
- 亀谷 学 (前水道課長補佐兼工務係長) 水道課長
- 伊波 興勇 (前財政係長) 保健衛生課長
- 仲地 桃子 (前国民年金係長) 住民課長
- 名幸 清吉 (前管理係長) 議会事務局次長
- 安田 茂正 (前下水道係長) 都市計画課長

●新採用職員 (平成25年4月1日付)

- 山内 昌樹 (総務課 主幹)
- 宇江城 安朋 (学校教育課長)
- 嘉陽田 梓 (子ども家庭課 保育士)
- 目取眞 由紀 (学校給食センター 調理員)
- 城間 隼人 (水道課 技師)
- 瑞慶覧 朝貴 (土木課 技師)
- 大城 秀信 (住民課 主事)
- 山内 克弥 (企画財政課 主事)
- 比嘉 由似子 (町立図書館 司書)
- 宮城 陽 (水道課 主事)
- 宮平 誠也 (土木課 主事)
- 島袋 光一郎 (保健衛生課 主事)
- 高宮城 芳人 (企画財政課 主事)
- 與儀 沙也乃 (商工観光課 主事)
- 金城 達 (教育総務課 技師)
- 宇栄原 鈴乃 (水道課 主事)
- 伊波 興良 (税務課 主事)



▲新しく採用された皆さんです。

北谷町特別職委嘱状交付式



▲北玉児童館長
伊波 興治
(勤続2年目)



▲宮城児童館長
照屋 津年武
(勤続3年目)



▲上勢桑江児童館長
上間 恒昭
(新任)



▲老人福祉センター所長
照屋 信雄
(勤続2年目)



▲美浜メディアステーション所長
仲地 勲
(新任)



▲公文書館長
松田 つや子
(新任)



▲青少年支援センター所長
河上 親彦
(勤続8年目)



▲町立図書館長
津山 雅春
(勤続2年目)



▲生涯学習プラザ館長
大城 操
(勤続2年目)

北谷町教職員人事異動



▲北谷小学校・幼稚園
校長・園長
宇栄原 道夫



▲北玉小学校・幼稚園
校長・園長
平田 光秀



▲浜川小学校・幼稚園
校長・園長
新垣 英司



▲北谷第二小学校・幼稚園
校長・園長
伊波 みどり



▲北谷中学校
校長
原田 利明



▲北玉小学校
教頭
田崎 明美



▲北谷中学校
教頭
新垣 邦彦

ニライ消防本部 新採用職員



▲ニライ消防本部新採用職員
上段左から、伊志嶺 司、田崎 海人、
名嘉眞 朝太、大城 公太郎、池原 圭祐です。

ニライ消防本部に5名の新職員が誕生しました。
新職員は、消防に必要な知識と技術の習得、体力と気力の練成を図り、使命感旺盛な即戦力となる消防人となるため、4月から沖縄県消防学校へ入校し、12月からニライ消防本部へ正式配属されます。新職員の5名は、「地域の方々の安全を守り、自覚と責任を持った消防人を目指し頑張ります。」と抱負を述べました。
住民の皆さまの温かい声援をよろしくお願いいたします。

平成25年度情報公開制度・個人情報保護制度の運用状況を公表します。

(北谷町情報公開条例第23条及び北谷町個人情報保護条例第45条の規定に基づき、平成25年度の両制度の運用状況について、公表します。)

●お問い合わせ：北谷町行政情報センター（町役場3階 総務部総務課内） ☎ 936-1234（内線：124）

公文書公開実施機関別処理状況

(平成25年度分：平成26年3月末現在)

実施機関	請求件数	決定				取下げ	未決定	不服申立て
		公開	一部公開	非公開	不存在			
町長	37	2	35	0	0	0	0	0
教育委員会	32	0	32	0	0	0	0	0
選挙管理委員会	0	0	0	0	0	0	0	0
監査委員	0	0	0	0	0	0	0	0
固定資産評価審査委員会	0	0	0	0	0	0	0	0
議会	0	0	0	0	0	0	0	0

個人情報開示等実施機関別処理状況

(平成25年度分：平成26年3月末現在)

実施機関	請求件数	決定				訂正請求	削除請求	中止請求	取下げ
		開示	一部開示	非開示	不存在				
町長	9(18)	7(18)	2	0	0	0	0	0	0
教育委員会	11	11	0	0	0	0	0	0	0
選挙管理委員会	0	0	0	0	0	0	0	0	0
監査委員	0	0	0	0	0	0	0	0	0
固定資産評価審査委員会	0	0	0	0	0	0	0	0	0
議会	0	0	0	0	0	0	0	0	0

※上記表の()内の件数については、請求又は決定等のあった件数のうち、口頭により個人情報の開示等が行われた件数となっております。

※これら両制度に設けられている、救済制度による「不服申立て」は、平成25年度は0件でした。

- 「情報公開制度」とは、町民の皆さんが、町政や町民生活に関する情報を知りたいときに、町が保有している文書や図画などの「公文書」を町に対して公開請求できる制度です。
- 「個人情報保護制度」とは、町は町民の生活に関わる業務を行っています。そのため、ほとんどの業務が町民の皆さんの個人、個人に関わる情報をもとにすすめられています。
これらの個人情報について、町民の皆さんの基本的人権が侵害されることのないよう、町はプライバシーの保護に最大限、努めることを目的として、個人情報の適正な取扱いをめざします。

戦前の写真のご提供いただきました

北谷町公文書館

戦前のアルバム(写真63点)を、砂辺 勝秀氏よりご提供いただきました。

このアルバムは、沖縄戦の際に米軍兵士が北谷にて拾得し、現在まで米国にて保管されていたもので、今年1月に兵士の遺族によって砂辺氏へ返還されました。この貴重な写真を、町民で共有して活用してほしいと、公文書館にて複製し公開することとなりました。写真の中には、詳細が不明のものもあり、皆さまからの情報提供をお待ちしております。

また、北谷町公文書館では、写真の他にも、冊子やポスター、チラシといった北谷町の様子を後世に伝える資料を集めております。

現物は手元に置きたいという場合は、複製後に現物はお返しいたします。

新しいものでも古いものでもかまいません。お心当たりがございましたら、情報をお寄せください。



「字伊礼青年団優勝記念」

●お問い合わせ 北谷町公文書館 936-1234 (内線141)

平成26年度北谷町ハワイ短期留学派遣事業 派遣生募集

北谷町教育委員会では、北谷町に在住する中学生・高校生を対象としたハワイ短期留学派遣事業を実施します。

目的

次代を担う中学生・高校生をハワイに派遣することで、これらの者がその国の風土及び文化に接し、青少年の交流を通して相互理解を深め、国際性豊かな人材育成並びに国際社会に適応する能力の向上を図ることを目的とする。

派遣内容

現地英語教師による語学学習（午前）、課外学習（午後）
派遣生2人1組でのホームステイ体験
ハワイ北谷・嘉手納町人会との交流会等

派遣期間

平成26年7月23日～8月5日の夏休み期間（2週間）

派遣人数

町内在住の中学生・高校生 合計15人程度

※応募資格条件がありますので必ず実施要綱及び募集要項をご確認ください。

経費

- (1) 派遣費用の3割負担（個人負担額上限10万円） ※派遣費用の7割は町負担
- (2) 要保護（準要保護）世帯等の負担額については実施要綱参照

申込書の受付

受付期間 平成26年4月21日（月）～5月7日（水） ※郵送の場合は5月7日必着

受付時間 午前8時30分～午後5時（土・日・祝日を除く）

受付場所 北谷町教育委員会 社会教育課（役場3階）〔〒904-0192 北谷町字桑江226番地〕

提出書類

- (1) 平成26年度北谷町ハワイ短期留学派遣事業参加申込書
- (2) 平成26年度北谷町ハワイ短期留学派遣事業推薦書

選考方法

作文及び面接（英語と日本語）

選考試験の日時及び場所

日時 平成26年5月17日（土）

場所 北谷町役場 1階 レセプションホール

実施要綱等の配布

実施要綱、募集要項、参加申込書・推薦書様式は北谷町役場ホームページからダウンロードいただくか、社会教育課窓口にてお受け取りください。

ホームページアドレス <http://www.chatan.jp/kyouiku/3/2967.html>



▲前年度の派遣の様子



お問い合わせ 北谷町教育委員会 社会教育課 TEL 936-1234（内線331・334）

★保健相談センターからのお知らせ★

禁煙で今よりもっと健康に

5月31日は世界禁煙デー、5月31日～6月6日は禁煙週間です！

「たばこのない世界」の実現を目標に、世界禁煙デーと禁煙週間が定められました。

あなた自身だけでなく、あなたの大切な人たちのためにも、禁煙にチャレンジしてみませんか。

たばこを吸うと・・・

・がんやメタボリックシンドローム になりやすくなる・・・

非喫煙者に比べ、男性は1.65倍、女性は1.32倍もがんになりやすいという報告があります。また、メタボリックシンドロームにもなりやすく、心筋梗塞・脳卒中の危険も高くなります。



・大切な家族や周りの人にも影響が・・・

たばこから出る煙（副流煙）には、喫煙者が直接吸う煙（主流煙）よりも有害物質が多く含まれています。受動喫煙でも肺がんのリスクが高まります。

・更年期が早まる・・・

女性ホルモンの働きが悪くなり、更年期や閉経が早まったり、月経不順や不妊の危険が高まります。

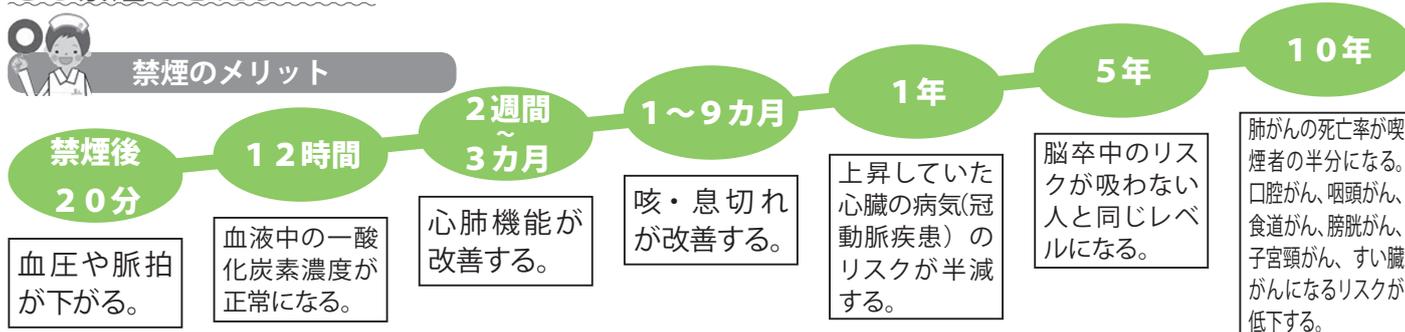
・老けて見える・・・

シワ・たるみ・くすみ・シミが増え、肌や口元、目元も老化します。

もし禁煙できたら・・・



禁煙のメリット



禁煙を試みる新たな選択肢として、禁煙外来や禁煙サポート薬局を利用する方法もあります。

詳しくは、北谷町保健相談センターまでお問い合わせください。

お問い合わせ 北谷町保健相談センター 936-4336

国民健康保険加入の皆さまへ

70歳～74歳の方の自己負担割合について

70歳から74歳までの方の病院での自己負担割合は原則2割負担のところを、平成26年3月までは特例措置により1割負担としてきましたが、平成26年4月から特例措置が見直され、次のように変更となります。

昭和19年4月1日以前の生まれの方 (一定以上の所得がある方をのぞく)	1割負担のまま(特例措置により) ※保険証には「2割(特例措置により1割)」と記載されています。
昭和19年4月2日以降生まれの方 (一定以上の所得がある方をのぞく)	70歳の誕生日の翌月から2割負担(1日生まれの方はその月から) ※70歳を迎える月に、新しい保険証または通知をお送りします。
一定以上の所得がある方 ※同じ世帯に、年間所得145万円以上で、 70歳～74歳の国保加入者がいる方	3割負担

保険証の有効期限：平成26年7月31日になっています。(毎年7月負担割合判定があるため)

⇒7月中旬に、新しい保険証または通知をお送りします。

お問い合わせ 保健衛生課 国民健康保険係 TEL 936-1234 (内線243)



こんにちは！北谷町の母子保健推進員です。

お母さんとお子さんの健康や子育てを応援するために、町から委嘱を受けた「母子保健推進員」が、各担当地区で活動しています。母子保健推進員は、妊婦さんや小さなお子さんのいるご家庭を訪問して相談を聞き助言をしたり、町が実施する母子保健事業のお手伝いをするなど、町と子育て家庭を結ぶパイプ役を務めています。

上勢区			桃原区		栄口区		
宮里 邦子	松田 美恵子	米須 洋子	伊良波 光枝	比嘉 民子	中本 春子	比嘉 菊江	島袋 順子
桑江区		謝苅区	北玉区	宇地原区	北前区		新任 は、平成26年度、新しく委嘱された母子保健推進員さんです。よろしくお願いたします。
石渡 清子	嘉手納 和江	与那覇 利加子	久田 和子	山川 直美	又吉 雛子		
宮城区			砂辺区		美浜区		
太田 さとみ	宮城 正子	稲福 並子	仲宗根 喜和子	照屋 愛利	根路 銘るみ子	大工廻 明子	

母子保健推進員のおしごと



- ★ 両親学級（わくわくスクール）のご案内
- ☆ 赤ちゃん訪問（全員対象です）
- 北谷町にお住まいの生後1カ月から4カ月までの、赤ちゃんのいる世帯を訪問し、育児情報提供を行ったり、相談を受けたりします。その際、北谷町からのお誕生のお祝いとして、プレゼント（図書カード&絵本のリスト）をさしあげます。お楽しみに♪
- ★ 乳児健診（乳児・1歳6カ月。3歳児）の再通知
- ★ その他、健康診断や健康教室のお手伝い

お問い合わせ 子ども家庭課 子育て支援係 TEL 936-1234（内線254）

児童館で働いてみませんか？

北谷町児童館では、日々雇用職員を募集しています！

あそびを通して、子ども達の心を育む活動を一緒に行ってください！

仕事内容 児童館行事の運営・補助。

あそびを通じた、子ども達の健全育成を図る活動。

※児童相手の為、体力を要します。

応募資格 保育園・幼稚園・小中高教員免許・児童厚生員資格のいずれか。

勤務形態 **勤務時間** 午前9時15分～午後6時（休憩60分）

勤務日数 月 10日～15日程度（行事により変動あり）

賃金 日当 6,700円（時給864円）



●応募及びお問い合わせ 北谷町宮城児童館 担当 當山 TEL 921-7171

美浜区 スポーツクラブ設立総会

3月16日(日)、美浜区公民館におきまして「美浜スポーツクラブ」の設立総会が開かれました。沖縄県体育協会の協力のもと、平成24年度より2年間かけて設立の準備を進めてきた本クラブは、スポーツをする者とならない者の二極化を無くす目的で設立された総合型地域スポーツクラブです。設立総会では、これまでの経緯やクラブの目的説明、規約などの承認を得た後、日本体育協会公認の資格を持った久貝直次さんが会長に承認され、本格的に始動することになりました。美浜区民を中心に構成されておりますが、美浜区以外の方の参加も可能です。詳しくは美浜区公民館までお問い合わせください。



美浜区広報通信員 松山 エイ子

桃原区 新一年生を祝う会



桃原区広報通信員 喜友名 清美

3月23日(日)北谷町学推協桃原区支部では、新一年生を祝う区民の集いを行いました。桃原区では、「子どもたちを地域ぐるみで見守ろう・育てよう」を合言葉に区民の参加のもと、小学生20名、中学生12名の新入生が出席し、新入学を喜び合いました。

幕開けの鼓衆「響」の太鼓演舞やランドセルを背負った新一年生のマルマルモリモリのダンスで盛り上がりました。最後に、それぞれが自己紹介をし、支部長やひまわりの会からプレゼントをもらって楽しいひとときとなりました。

新たにアルトウーレ美浜と「津波避難ビル協定」を結びました

本町では、東日本大震災を教訓に、津波から人命を守るための一時避難場所として、これまでに36施設を津波避難ビルとして指定しております。

そして、3月20日に新たに、宮城区内のアルトウーレ美浜と、津波避難ビル協定を結びました。

これにより、西海岸地域において避難可能な施設は37施設となります。本町では、今後も津波避難ビルの指定を継続推進するとともに、避難施設を使用した実践的な避難訓練を実施していきます。



津波災害発生時に米軍嘉手納基地を避難路として開放する内容の協定を締結しました

北谷町(野国昌春北谷町長)と在沖米空軍第18航空団(ジェイムズ・ヘカー准将)との間で、津波災害の発生時などに米軍嘉手納基地を避難路として開放する内容の協定を締結しました。今回の協定により、定められた避難ルートは、国道58号線沿いの第1ゲートから入り、県道23号線沿いの第5ゲートへ抜けるルートです。

締結式において、野国町長は、「西海岸は、海拔0から3メートルの低地であり、災害時は早めに高台に避難しないといけない。協定で地元自治会も安心できる。」と語りました。





平成26年度 健診始まります！

北谷町の40歳以上の方必見！

国保の方の特定健診が **0円**
0円
 集団健診（公民館など）では
 肺がん、大腸がん、胃がん検診も

集団健診 LUCKY キャンペーン

集団健診を受けると

- ①「ちやとれの無料優待券」を全員に、
- ②「健診タオル」を先着順にて
プレゼント！！

詳しくは、5月上旬頃に届く
オレンジ色の封筒で確認してください。

健診が私たちの健康を強くする！
年に一度は健診を受けて、目指そう健康長寿おきなわ！

集団健診は予約が必要です。TEL 936-4336（北谷町保健相談センター）
TEL 936-1234（北谷町役場国民健康保険係）

北谷町放課後子ども教室 ボランティア募集！

『北谷町放課後子ども教室』は、町内4小学校やちやたんニライセンター、公民館を利用して、町内の子どもたちへ安全・安心な場所を設け、地域の方々との様々な体験活動や、交流活動への取り組みを実施しています。

北谷町の子どもたちが、安全・安心な活動をするためには、子どもたちへの指導、安全確保の見守りや教室の補助といった、地域の方々のボランティアが必要になります。

放課後の時間を町内の子どもたちと一緒に楽しく過ごし、学校・家庭・地域の皆さんで子どもたちを温かく見守り育てていきませんか？



☆子どもたちに教えたり、伝えたりしたい遊びやものづくり、伝統芸能などがありましたらお知らせください☆

- ★地域の子どものために活動してみたい方
- ★退職された教員の皆さん
- ★これから教員を目指す学生の皆さん
- ★趣味や特技のグループ等で活動を行っている皆さん

※教室の日程や詳しい内容は、下記までお問い合わせください。

《お申し込み・お問い合わせ》

北谷町教育委員会 社会教育課

北谷町放課後子ども教室 担当：玉城・城間・池根

TEL：982-7707 FAX：936-3491

上水道料金及び下水道使用料金改定（消費税改正関連）のお知らせ

○消費税率引き上げに伴う上水道料金等転嫁について

平成24年8月に消費税法及び地方税法が改正され、消費税率が地方消費税と合わせて8%に引き上げられることとなりました。それに伴い北谷町におきましても、消費税の円滑かつ適正な転嫁を図る必要があることから平成26年4月1日より水道料金・下水道使用料ともに消費税率を8%に改定します。使用者の皆さまにおかれましては、趣旨等にご理解いただきますようお願い申し上げます。

○経過措置と消費税率5%から8%の適用時期

平成26年4月1日以降の水道料金が次のとおり改定されます。ただし、平成26年3月31日以前から継続して水道を使用している場合は、経過措置として平成26年4月1日以降の1回目の検針分に限り、従前の5%が加算された水道料金となります。（下図参照）

○消費税率引上げの施行日前より継続して供給を受けている場合（例）



上水道料金表

種別	用途別	基本料金（1カ月につき）		超過料金（1㎡につき）	
		使用水量	料金	使用水量	料金
専用給水装置	家事用	10㎡まで	1,100円	基本水量を超え30㎡まで	130円
	営業用	12㎡まで	1,800円	31㎡から50㎡まで	150円
	団体用	15㎡まで	2,100円	51㎡から100㎡まで	180円
				101㎡から500㎡まで	210円
臨時給水	1㎡につき		501㎡以上	240円	
連合専用給水装置	1戸（世帯）当たりの料金は家事用を適用し、この場合の料金算定の基礎となる使用水量は各戸（世帯）均等に使用したものとみなす。				

料金の改定例：家事用で10㎡使用した場合

現行5%時→1,100 × (1.05) = 1,155円
 改正8%時→1,100 × (1.08) = 1,188円

下水道料金表

種別	料金	基本料金	基本料金
一般汚水	10㎡以下	450円	1㎡につき
	10㎡を超え20㎡以下	50円	
	20㎡を超え30㎡以下	58円	
	30㎡を超え50㎡以下	67円	
	50㎡を超え200㎡以下	74円	
	200㎡を超えるもの	81円	
浴場汚水	1㎡につき	45円	

料金の改定例：一般汚水で使用量10㎡まで

現行5%時→450 × (1.05) = 472円
 改正8%時→450 × (1.08) = 486円

お問い合わせ 上水道：水道課 業務係 936-3923 下水道：都市計画課 下水道係 936-1234

平成26年度 生涯学習プラザ講座予定表

タイトル	内容	予定月	回数	人数	タイトル	内容	予定月	回数	人数
はじめての韓国語講座(午前)	簡単なあいさつや会話、韓国料理の作り方を通して異文化に触れ外国語を学ぶ	受付終了	10回	20人	エクセル講座(中級)	複数の関数の組み合わせを学ぶ	11月	5回	10人
はじめての韓国語講座(午後)	簡単なあいさつや会話、韓国料理の作り方を通して異文化に触れ外国語を学ぶ	受付終了	10回	20人	スライドショー作成講座(午前)	情報機器に親しみ、動画作りの操作を学習する	12月	4回	10人
動きやすい身体づくり(午前)	「ピラティス」で身体の動きの癖を修正しながら、均整のとれた動きやすい身体づくりを学ぶ	8月	5回	20人	スライドショー作成講座(午後)	情報機器に親しみ、動画作りの操作を学習する	12月	4回	10人
動きやすい身体づくり(午後)	「ピラティス」で身体の動きの癖を修正しながら、均整のとれた動きやすい身体づくりを学ぶ	8月	5回	20人	わかりやすいチラシ・資料づくり講座	レイアウトや書体を工夫し、わかりやすいチラシや資料作成の技術を学ぶ	1月	2回	10人
楽しいワード講座	初心者を対象に情報化向上を図るため、日常生活での簡単な操作を学習する	8月	5回	10人	夏休み書道教室	精神を集中し筆をとることを通して日本の伝統文化を学ぶ(小学校1年～4年)	7月	1回	20人
らくらくエクセル講座	初心者を対象に情報化向上を図るため、日常生活での簡単な操作を学習する	8月	5回	10人	夏休み書道教室	精神を集中し筆をとることを通して日本の伝統文化を学ぶ(小学校5年～中学生)	7月	1回	20人
明日から使える「子育てコーチング」講座	子どものやる気を引き出し「コーチング×発達心理」の視点を取り入れ親と子の「育ち合う」関係を学ぶ	9月	3回	25人	夏休み親子移動教室「ちやたん歴史探検隊」	ちやたんの歴史をたどりながら町を探検、親子で平和について考える	7月	1回	30人
島野菜と野草の講座	「食はクイズ」日常目にする身近な島野菜と野草の効能を中医学をもとに学ぶ	10月	4回	15人	親子で楽しむ琉球舞踊	沖縄の伝統芸能である「琉球舞踊」を親子で体験する	8月	5回	20人
ワード講座(中級)	タブやリーダー・均等割り付け・インデントマーカーを使い効率よく読みやすい文書作成を学ぶ	11月	5回	10人	※実施予定日、講座内容が変更となる場合があります。ご了承ください。				

お問い合わせ ちやたんニライセンター生涯学習プラザ
 TEL 936-3492

あなたの学習活動を応援します。



平成26年度 狂犬病予防注射のお知らせ



飼い犬は、生涯1回の登録と1年に1回の狂犬病予防注射を受けなければなりません。

(狂犬病予防注射の有効期限は1年です。)

犬だけではなく、人間や他の動物にも感染し、発病すると100%死亡する恐ろしい狂犬病を防ぐため、皆様の御協力をよろしくお願いいたします。

北谷町では、下の日程表のとおり集合注射並びに犬の登録手続業務を実施します。料金につきましては、下表を参照ください。また、平成25年度から一部の動物病院でも犬の登録及び予防注射済票の発行が可能になりました。集合注射は飼い犬への精神的、肉体的ストレスが大きく、咬傷事故や熱中症のおそれもありますので、極力掛かりつけの動物病院で予防注射を受けることをお勧めします。※動物病院によって予防注射の料金は異なります。

料金表 (集合注射の場合の料金)

予 防 注 射 手 数 料	2,650円
注 射 済 票 交 付 手 数 料	550円
犬 の 登 録 申 請 料	3,000円
鑑 札 再 交 付 申 請 手 数 料	1,600円
注 射 済 票 再 交 付 手 数 料	340円

※新規登録の方は6,200円、予防注射のみの方は3,200円となります。

注射料金の値上げについて

消費税法及び地方消費税の増税と今後の事業運営のため、沖縄県獣医師会から予防注射手数料改定の案内がありました。

新料金	旧料金
2,650円	2,450円

※詳しくは、沖縄県獣医師会までお問い合わせください。

沖縄県獣医師会 TEL 853-8001

狂犬病予防集合注射日程表

行政区	実施場所	実施日	実施時間
北前区	北前区公民館	5月18日(日)	午前10時00分～10時40分
美浜区	美浜区公民館		午前11時00分～11時30分
宮城区	宮城区公民館		午後1時00分～2時00分
砂辺区	砂辺区公民館		午後2時30分～3時30分
上勢区	上勢区公民館	5月25日(日)	午前10時00分～10時40分
桃原区	桃原区公民館		午前11時00分～11時40分
栄口区	栄口区公民館		午後1時00分～1時40分
桑江区	桑江区公民館		午後2時00分～3時00分
謝苜区	保健相談センター	6月1日(日)	午前9時00分～12時00分
北玉区			
宇地原区			

※予防注射は、お住まいの行政区以外の会場でも受けることができます。

※郵送されてきた問診票を必ず自宅で記入し、持参してください。

※当日、飼い犬の健康状態が悪い場合は、後日動物病院で予防注射を受けてください。注射後の体調不良について北谷町では責任を負いかねます。

※注射会場では、リードをしっかりと持ち、飼い犬同士の接触を避け、咬傷事故防止に努めてください。

飼い犬の登録・予防注射済票の交付ができる動物病院一覧

動物病院名	住 所	電話番号
フレンズ動物病院	北谷町北前1丁目11番地12	926-2033
ペットメディカルセンター・エイル	沖縄市比屋根2丁目2番1号	930-2222
動物病院22時 中部医院	沖縄市与儀1丁目7番8号	983-8822
美里動物病院	沖縄市越來3丁目14番39号	934-4110
tama動物病院	沖縄市字古謝1135番地5	937-3737
アネシスペットクリニック	宜野湾市野嵩1丁目50番5号	896-1711
あんじゅ動物病院	宜野湾市真志喜3丁目14番1号	898-8866
牧港ペットクリニック	浦添市牧港2丁目49番1号	879-1125
蘭動物病院	浦添市屋富祖1丁目4番3号	878-1073
ながみねどうぶつクリニック	うるま市字前原308番地4	979-0001

【お問い合わせ】北谷町役場 保健衛生課 環境衛生係 (保健相談センター内)

住所：北谷町字桑江731番地 TEL：982-7033 FAX：936-4440

中学生職場体験学習にご協力ください！

北谷町立中学校（北谷中学校・桑江中学校）では、今年も「職場体験学習」を実施します！

「職場体験学習」とは、中学生が学校生活から離れ、大人が働く職場で実際に働く、社会体験活動のことで、子どもの早期発達段階から職業に触れる機会を設け、社会性や望ましい職業観を身に付けてもらうと共に、家庭・学校・地域・企業が連携し、地域の教育力を高めることを目指しています。

「地域の子どもは地域で育てる！」という視点を持ち、協力していただける事業所及び企業を募集しています。協力いただける又はご質問等ございましたら、ご連絡ください。

実施期間：平成26年6月24日（火）～6月26日（木） **参加者**：町内中学2年生（348人）

お問い合わせ：北谷町教育委員会 学校教育課 TEL 982-7705



図書館だより

北谷町立図書館
TEL 936-3542
FAX 936-4567

★ 第56回 こどもの読書週間 ★

4月23日は「子ども読書の日」として法律により定められています。これは国民の間に広く子どもの読書についての関心と理解を深めるとともに、子どもが積極的に読書活動を行う意欲を高めるために設けられたものです。

期間：4月23日（水）～5月12日（月）

標語：「いつもいっしょ、本といっしょ。」

町立図書館テーマ

「トーベ・ヤンソン生誕100周年記念企画～ムーミン谷の世界」

★ **展示期間** 4月23日（水）～5月11日（日） ★



～・～ **定例行事** ～・～

ブックスタート

日時：5月31日（土） 午前10時～午後2時

対象：生後4カ月（平成26年1月生まれ）の乳児とその保護者

場所：北谷町立図書館 会議室



▲ブックスタートボランティアスタッフの皆さん

5月のおはなし会

場所：図書館おはなしのへや

時間：午前11時～午前11時30分

- ・10日（土）ボランティア「ナルカ」によるおはなし会
- ・17日（土）職員によるおはなし会
- ・24日（土）ボランティア「ナルカ」によるおはなし会

5月の休館日

- ・毎週月曜日
- ・3日（土）憲法記念日
- ・4日（日）みどりの日
- ・5日（月）こどもの日
- ・6日（火）振替休館日
- ・22日（木）資料整理日

★今月の新刊案内★

＜一般向け＞

- ★「カレイドスコープの箱庭」 海堂 尊 / 著
- ★「花子とアンへの道」 村岡 恵理 / 編
- ★「命の旅人 野本三吉という生き方」 大倉 直 / 著
- ★「一年中美しい手間いらすの小さな庭づくり」 天野 麻里絵 / 著
- ★「僕らは、自分の生きたい人生を生きることができる」 沢岷 良心 / 著

＜中学・高生向け＞

- ★「夢をあきらめなければ宇宙にだって行ける」 星出 彰彦 / 著
- ★「石を抱くエイリアン」 浜野 京子 / 著
- ★「記憶のスイッチ、はいってますか」 枝川 義邦 / 著
- ★「悲しみは真の人生の始まり」 柳田 邦男 / 著

＜児童向け＞

- ★「ラスコーの洞窟 ぼくらの秘密の宝もの」 エミリー・アールド・マッカー / 絵・文
- ★「ボンバストゥス博士の世にも不思議な植物図鑑」 イバン・パレネシア / 作
- ★「ななちゃんのおかたづけ」 つがね ちかこ / 著
- ★「UFOと宇宙人の大百科 宇宙人の謎を解き明かせ！」 学研教育出版 / 編
- ★「おにぎりにんじゃ」 北村 裕花 / 作

＜郷土関係＞

- ★「ぼくの沖縄〈復帰後〉史」 新城 和博 / 著
- ★「いまこそ、沖縄 沖縄に親しむ50問50答」 行田 稔彦 / 著
- ★「ヤンバルクイナ」 江口 欣照 / 写真・文
- ★「歴史のなかの久高島家・門中と祭祀世界」 赤嶺 政信 / 著

＜視聴覚資料・DVD＞

- ★「開拓者たち」（全4巻）
- ★「除藻光が見た琉球—冊封と琉球」【館内視聴用】

ご寄贈、ありがとうございました

- ★DVD「ちびまる子ちゃんと学ぶ大切な3つの話」
- ★「いっしょにアンベ！」 高森 美由紀 / 作
- ★「ファスナーのひみつ」 たまだ まさお / 漫画

老人福祉センター 行事・教室ありんくりん【5月】

1(木)	書道教室 10:00 フラダンスサークル 10:00 老連囲碁クラブ 14:00	18(日)	定期清掃
2(金)	健康体操教室 9:30 歌声サークル 10:00 琉舞教室 14:00 民謡愛好会 20:00	19(月)	大正琴教室 10:00 男性レクサークル 10:00 民謡サークル 10:00 カラオケサークル 13:00 手芸教室 14:00 ギターサークル 19:00
3(土)	憲法記念日	20(火)	健康体操教室 9:30 太極拳教室 10:00 カラオケサークル 13:00 古典音楽教室 14:00
4(日)	みどりの日	21(水)	レク指導者講習会 10:00 大正琴サークル 10:00 箏曲教室 14:00 民謡教室 14:00
5(月)	子どもの日	22(木)	書道教室 10:00 フラダンスサークル 10:00 老連囲碁クラブ 14:00
6(火)	振替休日	23(金)	健康体操教室 9:30 琉舞教室 14:00 民謡愛好会 20:00
7(水)	レク指導者講習会 10:00 大正琴サークル 10:00 箏曲教室 14:00 民謡教室 14:00	24(土)	
8(木)	書道教室 10:00 フラダンスサークル 10:00 老連囲碁クラブ 14:00	25(日)	
9(金)	健康体操教室 9:30 琉舞教室 14:00 民謡愛好会 20:00	26(月)	ゲートボール審判講習会 9:00 歌声教室 10:00 民謡サークル 10:00 男性レクサークル 10:00 カラオケサークル 13:00 手芸教室 14:00 ギターサークル 19:00
10(土)		27(火)	健康体操教室 9:30 太極拳教室 10:00 カラオケサークル 13:00 古典音楽教室 14:00
11(日)		28(水)	レク指導者講習会 10:00 大正琴サークル 10:00 箏曲教室 14:00 民謡教室 14:00
12(月)	ゲートボール審判講習会 9:00 歌声教室 10:00 民謡サークル 10:00 男性レクサークル 10:00 カラオケサークル 13:00 手芸教室 14:00 ギターサークル 19:00	29(木)	フラダンスサークル 10:00 老連囲碁クラブ 14:00
13(火)	健康体操教室 9:30 太極拳教室 10:00 カラオケサークル 13:00 古典音楽教室 14:00	30(金)	健康体操教室 9:30 民謡愛好会 20:00
14(水)	レク指導者講習会 10:00 大正琴サークル 10:00 箏曲教室 14:00 民謡教室 14:00	31(土)	
15(木)	書道教室 10:00 フラダンスサークル 10:00 老連囲碁クラブ 14:00		
16(金)	健康体操教室 9:30 歌声サークル 10:00 琉舞教室 14:00 民謡愛好会 20:00		
17(土)			

満60歳以上の高齢者がイキイキと楽しい時間と交流が持てるように各教室・サークルなどを行っています。

●お問合せ 北谷町老人福祉センター・北谷町老人クラブ連合会 TEL 936-3521

文化財資料室「このへんでひと休み」③

北谷町教育委員会 社会教育課
文化係 TEL 936-1234(内 342)

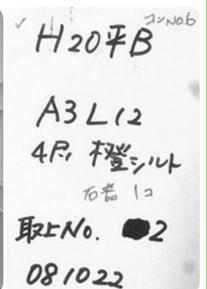
文化財資料室の作業内容を先月号にひきつづき紹介します。分類(選別)とは、遺跡の発掘調査期間に出土した遺物を種類ごとに分類整理する作業です。発掘現場ではいろいろな遺物が出土します。発掘調査で出土した遺物は、出てきた場所、層、日付をカードに記入し、袋に入れ、調査が終了するまでコンテナに保管します。調査終了後、現場から資料室へコンテナが運ばれてくると遺物整理の作業に入ります。洗浄作業の次に分類です。

まず出土する遺物には、土器、石器、貝製品(貝の腕輪、ビーズ、貝に彫刻した札など)、骨製品(イノシシの骨を削って作った腕輪、骨製の針、食料残渣(ざんし)(昔の人が食べた食料の残り)、動物の骨(イノシシ、ブタ、ウシ)、魚の骨(イラブチャー、ハリセンボン他)、(クジラ、ジュゴン)、新しい時代のものと青磁、白磁(中国で作られた磁器)、沖縄の焼き物(壺屋焼、湧田焼など)、本土産の焼き物(有田焼、備前焼、砥部焼)、挙げるのがたいへんなほど本当にたくさんの種類の遺物があります。コンテナで100箱～400箱、10,000万点を越す場合もあります。

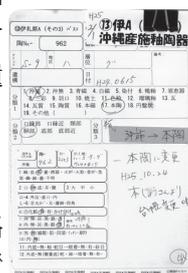
分類作業の工程で、同じ種類の遺物をだまかに分けます。次に遺物カードに、それぞれの特徴などを書き込みます。内容は遺物の種類、器物なら種類(碗や皿、鉢)、また形状や文様の名称、年代などを記入します。この作業から遺跡の性格や消長を示す遺物や、類例がない、交流を示すなど多くの情報収集することができます。



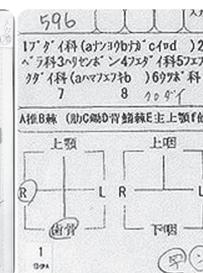
▲資料整理中のコンテナ



▲現場で記入した出土地の情報



▲焼き物用の分類カード



▲魚の骨用の分類カード



▲分類作業の様子

注意喚起

不審な電話や訪問にご注意ください！

全国各地で「日本年金機構」や「年金事務所」などの職員をかたり、国民年金保険料を集金する詐欺が発生し、県内でも被害が出ています。以下の点を確認し被害に遭わないようご注意ください。

- ・役場職員が国民年金保険料を集金することはありません。
- ・年金事務所職員や業務委託を受けた民間事業者がお客様の自宅を訪問する場合は、日本年金機構発行の写真付身分証明書を必ず提示し、業務委託を受けていること、会社名及び氏名を名乗ることとなっています。
- ・業務委託を受けている民間事業者（沖縄県担当：H26.9月まで）は株式会社アイ・シー・アールです。
- ・国民年金保険料をお預かりする場合は、保険料納付書が必要です。お客様が納付書をお持ちでない場合は、業務委託を受けた事業者であっても保険料を預かることはできません。
- ・保険料をお預かりする場合は、必ず「領収証書」を発行しますので、確認の上、お受け取りください。

少しでも「怪しい」と感じたら、支払いをせず、すぐに役場住民課又はコザ年金事務所へお問い合わせください。

- お問い合わせ 住民課 国民年金担当 TEL 936-1234（内線241・242）
コザ年金事務所 TEL 933-3437

補助金

第3子以降の学校給食費補助金制度について

北谷町では平成26年度より、義務教育期間中のお子さんを3名以上養育する保護者の子育てを支援するため、第3子以降のお子さんの学校給食費を補助いたします。

【対象となる方】 次の1、2の条件がそろう方

- 1 北谷町内にお住まいで、小中学校に通われる子を3人以上養育し、第3子以降の児童生徒が、北谷町立小学校又は中学校に在籍している保護者
- 2 学校給食費に滞納のない保護者

※就学援助費等により学校給食費の補助を受けている保護者は、別途給付を受けられるので対象外となります。

【申請書等】 申請書、案内等については、町内小中学校を通して、保護者の皆さまへ配布いたします。

- お問い合わせ 北谷町立学校給食センター 学校給食係 TEL 936-3269

入居募集

平成26年度町営住宅補充（空家待ち）入居者募集案内について

今年度の町営住宅への補充（空家待ち）入居者募集及び抽選会の開催について次のとおり予定しています。

補充（空家待ち）入居者募集開始 平成26年6月上旬ごろ

抽選会（空家待ち優先順位の決定）平成26年6月中旬ごろ

正式な日程等については、広報ちやたん6月号及び町ホームページに掲載しますので、そちらをご確認ください。

※平成25年度に応募した方も、今年度改めて応募する必要があります（前年度の入居順位は執行します。）のでご注意ください。

- お問い合わせ 都市計画課 計画係 TEL 982-7703

制度案内

こども医療費助成「自動償還払方式」がスタートしました！

今年度から、こども医療費の助成金が自動的に登録口座へ振り込まれる「自動償還払方式」が始まっています。

- 就学前のお子様で、まだ子ども医療費助成の受給資格登録を行っていない方は早めに役場子ども家庭課窓口にて登録の手続きをお願いいたします。

※登録に必要なもの ①お子様の健康保険証 ②保護者様の預金通帳 ③保護者様の印鑑（認印可）

※「自動償還払方式」の詳しい内容は、広報ちやたん平成26年3月号に掲載されています。

- お問い合わせ 子ども家庭課 子育て支援係 TEL 936-1234（内線259）

お知らせ

** 寄附 **

●3月17日
森山 朝信 様
5,000円 (町社協へ)

●3月17日
知念 美恵子 様
故 知念 康男 様の感謝の気持ちを寄付として
100,000円 (町社協へ)

●3月17日
照屋 信雄 様
故 照屋 稔 様の香典返として
100,000円 (町育英会へ)

●3月18日
照屋 英雄 様
故 照屋 稔 様の香典返として
100,000円 (町社協へ)

●3月18日
鳥袋 善勇 様
故 鳥袋 静 様の香典返として
100,000円 (町社協へ)

●3月20日
町田 宗秀 様
故 町田 光子 様の香典返として
100,000円 (町社協へ)

●3月26日
沖縄タイムス 沖縄市・北谷町販売店主会 様
地域貢献事業の収益金の一部を寄付として
50,000円 (町社協へ)

ご芳志ありがとうございました

登録

北谷町男女共同参画 女性人材バンク登録者募集について

北谷町では、誰もが住みやすい町づくりを進めるため、審議会等の行政施策や方針を決定する場において、男女の意見がバランスよく反映されるよう女性の参画の促進を目指し、「北谷町男女共同参画女性人材バンク」(審議会等への委員候補者リスト)の登録者を募集しています。

登録対象者

町内在住、在勤または町内出身の20歳以上の女性で、次のいずれかに該当する方。

- 専門分野において、ある程度の指導経験のある方。(資格は問わない。)
- 勤務先や諸団体で活動している方。
- 北谷町の男女共同参画の推進に協力できる方。

募集期間

平成26年4月1日～平成26年8月31日

- お問い合わせ 町長室 秘書係 平和行政・男女共同参画担当
TEL 936-1234 (内線173)

ニライ消防本部 救急出場状況

平成26年3月

	北谷	読谷	嘉手納
火災	0	0	0
自然災害	0	0	0
水難	0	0	0
交通	8	7	11
労災	1	0	1
運動競技	1	2	0
一般負傷	11	18	16
加害	3	1	1
自損行為	0	5	2
急病	86	84	73
その他	4	0	1
転院	1	15	4
月件数	115	113	109
累計	372	354	340

3月の北谷町での
火災発生件数は3件です。

■緊急・火災時は

TEL 119

■消防に関するお問合せ

TEL 936-3721 FAX 936-9076

職員募集

倉浜衛生施設組合事務局 技術職員募集

倉浜衛生施設組合事務局では、平成26年度において、技術職員の採用を予定しております。

採用予定職種 技術職(機械・電気) 若干名

業務内容

倉浜衛生施設組合 熱回収施設・リサイクルセンターでの施設の機械設備等の修繕整備及び維持管理・運転管理並びに計画関連業務

給与 初任給 152,800円より

※ 学歴や職歴により決定、各種手当あり

応募資格

昭和54年7月2日以後に出生した者で、学校教育法に基づく短期大学を卒業した者又は卒業見込みの者、若しくはこれと同等以上の学歴を有する者で、機械工学系又は電気工学系の学部等のいずれかを専攻した者
※ 詳しい内容は、ホームページをご確認ください。

ホームページ <http://www.kurahama.or.jp/>

●お問い合わせ

倉浜衛生施設組合 総務課 総務係

沖縄市字池原3394番地 TEL 937-9942

納税

5月は軽自動車税の納期です。

納期限：平成26年6月2日(月)

※納付書は納期限が過ぎてしまうと使用できません。

※納税のお問合せは税務課納税係まで。

- お問合せ 936-1234 (内線195・196)

どうちゅいむに～228

うまはるりしてでデン時まり
かほは越してとひとウ5月り、
どうすが、たい何と踏イのの慌
でし、たいととかんク、のす始
よさ、か乗り張リマール、始

離れて暮らす家族の見守りを応援します！

見守りセンサー付き携帯電話購入補助金交付事業

北谷町では、1人暮らしの高齢者等の日常の様子をメールで確認できる「見守りセンサー付き携帯電話」の購入費（6万円）を補助しています。

この電話は、登録した相手とのみ通話ができ、室内での活動の有無や外出時の歩数のほか、緊急ブザーの使用を登録した相手にメールでお知らせします。

離れて暮らす高齢のご家族を毎日確認することができるので安心です。

補助金交付対象者 次の（１）（２）の要件を満たす方が対象となります。

- （１）町内在住の1人暮らしまたは高齢者のみの世帯
- （２）安心メールの受信にご家族が協力できる方

家の中でも



センサーの前を通った回数を定期メールでお知らせします。

家の外でも



外出時の歩数を定期メールでお知らせします。

緊急時にも



緊急ブザーを引くと警報音が鳴り、メールでご家族へお知らせします。

※ 詳しくは、福祉課高齢者福祉係までお問い合わせください。

申請及びお問い合わせ

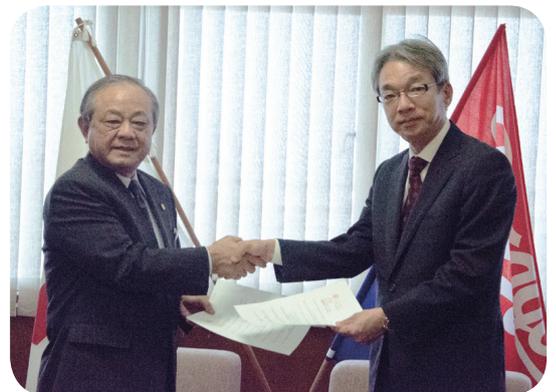
福祉課 高齢者福祉係 電話 936-1234（内線237）

【見守りセンサー付き携帯電話購入補助金交付事業の協定が締結されました!】

このたび、事業がより効果的に展開されるよう、北谷町とau沖縄セルラー電話株式会社との間で協定が締結されました。

この協定により、見守りセンサー付き携帯電話補助金交付者の月額利用料（基本料金802円及び通信サービス利用料324円 ※平成26年度限り）が全額免除となります。

見守りセンサー付き携帯電話購入補助金の申請をお考えの方は、この機会に是非お申込みください。



町広報誌

「広報ちゃたん」
について

本号とバックナンバーは、北谷町役場ホームページでご覧になれます。

広報ちゃたん

検索

<http://www.chatana.jp/yakuba/>